

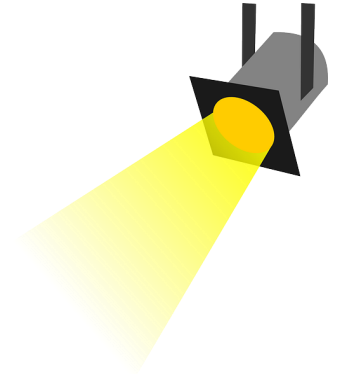
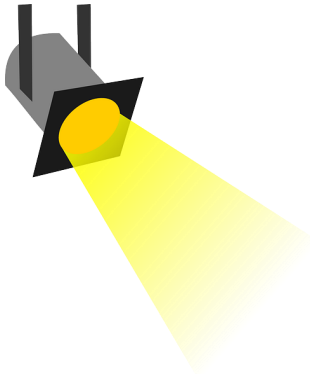
FACILITIES MANAGEMENT

AT COLORADO STATE UNIVERSITY

El Foco de las Instalaciones – Primavera 2020

El boletín trimestral de la Administración de las Instalaciones de CSU

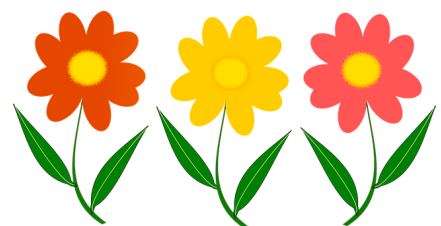
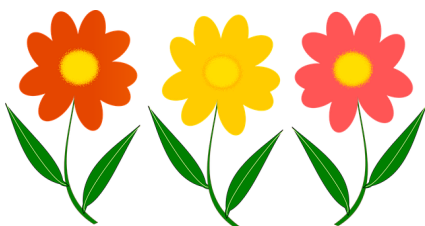
Conocer a los empleados: Meet Shelby White



Yo soy una técnica en los sistemas de la Tecnología de la Información, en la sección de Servicios a las Computadoras en nuestro departamento. He trabajado con la Gestión de Instalaciones para un año y un mes.

Cinco cosas que probablemente no sabías de mí son:

- Yo soy de Briggsdale, CO, adonde mi familia tiene y opera una empresa de ganado, una empresa de transportación y una finca de trigo en tierra firme.
- En mi tiempo libre, me gusta ir de aventuras con Sampson, mi perro de clase galgo inglés que tiene 6 años.
- La parte de mi trabajo con la Gestión de Instalaciones que me gusta más es que podemos explorar todas las partes y los espacios de los edificios del campus adonde la gente normalmente no puede visitar.
- Una de mis pasiones es documentar la historia de edificios viejos, como tiendas viejas, edificios destruidos, entre otros restos de tiempos perdidos.
- Para el resto de este año, ¡estoy contando los días para ir a ComicCon, Disney World, y un concierto de la banda Def Leppard!



Nuevos Empleados

diciembre 2019— febrero 2020

¡Bienvenidos a todos nuestros empleados nuevos! ¡Estamos contentos de que estén parte de nuestro equipo!

Jeremy Berrellez – Servicios sanitarios

Zachary Deitrick - RCS

Scott Diedrich – El taller PM

Matthew Dillingham – Servicios sanitarios

Guadalupe Franco – Servicios sanitarios

James Galindo - Servicios sanitarios

William Jones – Energia del distrito

Garrett Russell - Servicios sanitarios

Charles Schwarz - Servicios sanitarios

Jose Valdez – Electricidad

Daniel Vlosich - Servicios al cliente



Hitos

diciembre 2019 — febrero 2020

¡Muchas felicidades a nuestros empleados que han alcanzado los hitos siguientes después de años de servicio excelente!

5 años

James Horvath

William Kizer

C. Chris Peterson

John J Peterson

Ryan Richardson

Jeffrey Wilcox

10 años

Erik Jaramillo

15 años

David Coria

Phillip Goins

Edward Lemieux

20 años

Mary Hile

Jubilaciones

diciembre 2019 — febrero 2020

Felicidades a los empleados siguientes de la Gestión de Instalaciones:

Steven Everett (9 years)

Robert Hultman (6 years)

Actualizaciones del comité para el reconocimiento de los empleados Por Joan Paulson, Supervisora de los Servicios Sanitarios



A modo de un recordatorio, el Comité para el Reconocimiento de los Empleados ha implementado el programa '\$20 en 2020' para los premios SPARK por incrementar las tarjetas regalos a una cantidad de \$20 en total. Es un placer incrementar el valor de estas tarjetas para mostrarles la importancia de sus contribuciones a los Valores Principales de la Gestión de Instalaciones.

Actualmente estamos escribiendo los criterios para un par de programas nuevos que queremos empezar dentro de un año. Cuando el comité inicialmente empezó a trabajar en lanzar el programa SPARK, nos costaron unos años para investigar sus aspectos y trabajar en los detalles antes de aprobarlo, entonces nos encontramos en un proceso parecido con los pasos iniciales antes de comenzar estos programas nuevos. Les comunicaremos más información en seguida. Además, estamos trabajando en desarrollar otros programas para educarles sobre los premios SPARK entre otras oportunidades disponibles para reconocer a nuestros empleados y colegas.

Es el momento otra vez cuando el Comité para el Reconocimiento de los Empleados sortea un nombre al azar de la persona que recibirá el premio SPARK de este cuarto del año. Para ser elegibles, los empleados tienen que implementar los Valores Principales de la Gestión de Instalaciones en su trabajo diario. El recipiente de este cuarto recibirá un total de \$250 (sujeto a impuestos) en tarjetas regalo, según su elegir.

¡Muchas felicitaciones a Roy Rodriguez, el recipiente del premio SPARK para el primero cuarto del año 2020!



El Comité para el Reconocimiento de los Empleados quisiera invitarle a cualquier persona que tiene interés en aprender más sobre las operaciones del comité venir a asistir una de las reuniones mensuales del comité. Tenemos nuestras reuniones cada tercer martes del mes, en la sala de conferencias GSB #303, entre las 2:30 y las 3:30 de la tarde.

JUSTO A TIEMPO PARA EL ENTRENAMIENTO DE LA PRIMAVERA

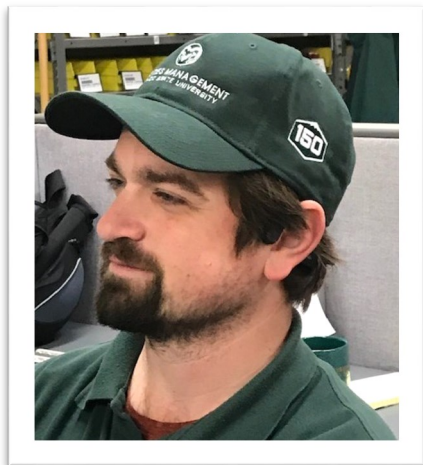
¡GORRAS DE BEISBÓL DE LA GESTIÓN DE INSTALACIONES!

¡PREGÚNTELE A SU SUPERVISOR Y PEDIR LA SUYA DEL CATÓLOGO DE LAS TIENDAS

ESTAS GORRAS SON IMPONIBLES,
ENTONCES SE LAS PIDE POR MEDIO
DE SU “SWO” EN FAMIS !

¡GORRAS AJUSTABLES DE TELA Y MALLA CON LOS LOGOTIPOS DE LA GESTIÓN DE INSTALACIONES Y DEL ANIVERSARIO DEL ANIVERSARIO DE 150 AÑOS!

¡NO SON CARAS CON UN PRECIO MENOS DE \$12.00!



Es bien emocionante ver el florecimiento de nuestro campus, y la construcción es una parte esencial de ese proceso. Los Servicios del Estacionamiento entiende que el cierre de los lotes y el uso de desvíos pueden hacer que el viaje diario se vuelve un desafío. Agradecemos muchísimo su paciencia en estos esfuerzos para asegurar que el estacionamiento quede seguro. Por favor póngase en contacto con nuestra oficina con preguntas sobre el traslado de los espacios ADA, las zonas horarias, y las zonas de servicio. Para conseguir información completa sobre estos cambios, por favor véase este sitio web enlazado aquí: <https://source.colostate.edu/construction-and-parking/>.

El programa Comida para Multas, mediante nuestra colaboración con ASCSU, sigue creciéndose de popularidad. Las donaciones del otoño de 2019 contribuyeron \$1,695 al programa Carneros contra el Hambre; por lo tanto, expandimos el programa de dos semanas a una campaña de un mes entero. El programa seguirá entre el 15 de abril hasta el 15 de mayo. A partir del día 20 de abril, véase nuestro sitio web, www.pts.colostate.edu y haz clic en el enlace "Food for Fines" para hacer una donación.



Reuniones abiertas al público tuvieron lugar de enero a marzo de este año, en el campus Foothills para revisar los planes relativos al estacionamiento y transporte. Las secciones de los Servicios de Estacionamiento y Transportación siguen trabajando con los departamentos individuales para finalizar estos planes, que incluyen estacionamiento, tránsito, y el mantenimiento. El estacionamiento pagado se pondrá en vigencia el día 15 de agosto, 2020. Por favor véase nuestro sitio web para revisar el borrador que se presentó en estas reuniones: <https://pts.colostate.edu/planning/>.

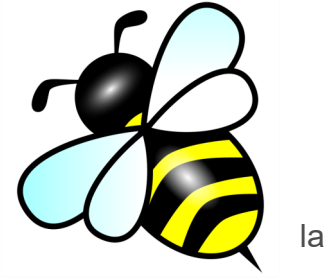
¡Júntese con nosotros para el evento de CSU Ciclar al Trabajo en el Oval!
Miércoles, el 24 de junio, de las 6:30am a 9:30am (en frente del edificio Administración)
¡Tendremos burritos para desayunar, café, y muchas otras sorpresas!

Si le interesa ser voluntario/a para el evento Ciclar a Desayunar, póngase en contacto con Aaron Buckley en Aaron.Buckley@colostate.edu.



Observación de las abejas nativas en CSU

El comité para asegurar que el campus sea ecológico para polinizadores, facilitado por la Gestión de Instalaciones, está buscando voluntarios para una oportunidad científica—observación de las abejas nativas en CSU. El plan es observar los macizos de flores que contienen los polinizadores cerca del centro estudiantil Lory, con la meta general de comprender la diversidad de los polinizadores en el campus y medir el impacto de nuestras iniciativas de sembrar en el campus. No se requiere experiencia previa en observación e identificación de abejas para participar.



Estos voluntarios tendrán que asistir una sesión inicial de capacitación el día 21 de mayo, 2020 de las 5:30pm a las 8:30pm, y después comprometerse a sesiones mensuales de 2 horas para observar a las abejas hasta el mes de septiembre.

Si esto le podría interesar, por favor póngase en contacto con Julia.Innes@colostate.edu para inscribirse en la sesión de capacitación de mayo.

Para aprender más sobre estos esfuerzos de polinizadores, véase este sitio web aquí: <https://www.fm.colostate.edu/pollinators>.

Actualizaciones del equipo de diversidad para la Gestión de Instalaciones

Por Jasmine Hatten, Ingeniería y la Construcción de Capital.

Este invierno, el Equipo para la Diversidad dio la bienvenida a seis miembros nuevos: Terry Adams, Zane Bamesberger, Mark Breuer, Jon Cumpsten, Leon Major y Matt Smith. El equipo está emocionado para tener estos miembros nuevos y sus perspectivas como una parte de los esfuerzos de la Gestión de Instalaciones de siempre promover la Diversidad, la Equidad, y la Incorporación. Cada uno de los miembros del equipo está trabajando en desarrollar varios de los avances que se enumeraron en el Plan de la Diversidad de la Gestión de Instalaciones.

Recientemente, este equipo tuvo una serie de conversaciones sobre el uso de los pronombres, y la cuestión de agregarlos a las firmas de los correos electrónicos. Esto es un gesto inclusivo que puede dar apoyo y crear un espacio para que los demás se sientan cómodos para usar los pronombres que prefieren. Si quisiera conseguir más información sobre los pronombres, y por qué se los usa, véase este sitio web aquí: <https://www.mypronouns.org/what-and-why>.

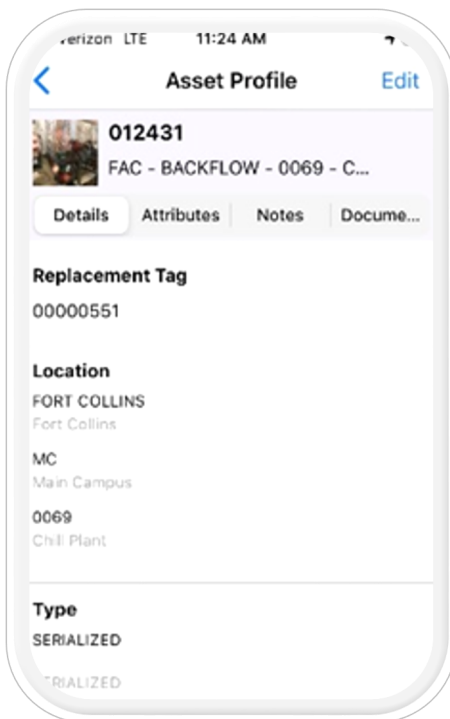
Si quiere buscar recursos adicionales, ya sea relacionados a su trabajo o por razones personales, el sitio web del vicepresidente para la Diversidad tienen mucha información alucinante. Por favor véase este sitio web aquí: <https://diversity.colostate.edu/recruitment-retention-of-diverse-employees/>.

Como siempre, por favor póngase en contacto con fac_diversity_team@mail.colostate.edu para comunicar sus comentarios, sugerencias o ideas con el Equipo para la Diversidad, o véase su sitio web aquí: <http://www.fm.colostate.edu/diversity>

La fecha para el lanzamiento público de AiM se ha cambiado; implementaremos AiM el día 1 de julio, 2020. Esto también es un período ocupado para la Gestión de Instalaciones, particularmente respecto a los presupuestos. El trabajo del presupuesto ya se ha empezado con una fecha límite al inicio del mayo. Esto permitirá un poco de tiempo extra para trabajar en implementar el sistema AiM.



Uno de los objetivos de la Gestión de Instalaciones con AiM es organizar mejor a los activos de CSU. La Gestión de Instalaciones creó la posición nueva del Gerente de Activos para lograr este objetivo. Cambiar y crear activos seguirá un proceso de revisión por parte del Gerente de Activos. No todos de los activos estarán monitorizados por el sistema AiM. Por ejemplo, una bomba o válvula no tendrá un registro en AiM. Estos activos estarán monitorizados via el sistema a que pertenecen. AiM utiliza códigos QR para identificar a los activos.



Brian Baltazar y su equipo estaban ocupados durante febrero etiquetando más de 500 impedimentos de reflujo con códigos individuales QR usando la aplicación GoApp. Sincronizaron el código QR al impedimento al buscar su número de serie. También tomaron una foto de cada uno y las subieron juntas con su ubicación geográfica al AiM. La mayoría de los impedimentos ya estaban subidos al AiM. Impedimentos de reflujo adicionales se pueden subir al AiM fácilmente usando un templado y entregando la información relevante. Los generadores y los ascensores también se agregarán de manera similar para cuando se lance el sistema AiM.

Para ver las actualizaciones más recientes de la implementación de AiM, por favor véase el sitio web aquí: <https://www.fm.colostate.edu/iwms>, o solamente oriente su lector preferido de códigos QR a la imagen.

Reunión de todo el departamento de la Gestión de Instalaciones



Tendremos una reunión de todo el departamento

El viernes 29 de mayo, 2020 de las 1:00 a 3:00pm en el teatro del centro estudiantil Lory.

¡Por favor júntese con nosotros para hablar de actualizaciones en proyectos de construcción, IWMS, los esfuerzos de la diversidad y la incorporación, oportunidades venideras de capacitación, y los premios de reconocimiento de la longevidad!

* Este evento está sujeto a cambios a causa de las restricciones actuales para COVID-19 con multitudes de personas

Bicicletas para prestar previamente proporcionado por David Hansen, Planeamiento y Diseño

La Gestión de Instalaciones está emocionada por anunciar la llegada de tres bicicletas nuevas de marca Raleigh que se pueden usar dentro del campus según las necesidades diarias de los empleados. Las bicicletas normalmente se pueden encontrar bajo el techo de la aparcabici cubierta al lado de la calle Pitkin, cerca del edificio Facilities Management North. Están disponibles en tamaños medios y grandes. También, una bicicleta electrónica estará disponible para usar en el futuro cercano.

Se pide a los usuarios reservar las bicicletas a través del sistema calendario de Outlook, parecido a cualquier carro o

•Fac EQ Green Bike Medium

•Fac EQ White Bike Medium

•Fac EQ Green Bike Large

•Fac EQ Black E-Bike

salón de conferencias que se reserva. Las bicicletas se pueden encontrar en el sistema como:

Las bicicletas tendrán etiquetas claras que identifican exactamente cuál bici usted está reservando. Cadenas del tipo “U” vienen con cada bici. En vez de una llave, estas cadenas usan un código numeral para abrirse—actualmente, este código es el año en que se fundó CSU (les dejamos a resolver este pequeño misterio...). Por favor encadenar seguramente la bici por su estructura central con cualquier de los aparcabicis encontrados por todo el campus. Proveemos el uso de cascos, y se los puede encontrar dentro del armario marcado en el salón de la copiadora (salón 149 en el edificio Facilities Management North). Si tiene cualquier problema con las bicis u otro equipamiento, póngase en contacto con David Hansen (david.hansen@colostate.edu o 970.567.0031).

Los ciclistas deben acordarse de las reglas de la buena conducta de los vehículos mientras usan las bicicletas. Como un ciclista, tiene todos los derechos y también todas las responsabilidades que tienen los choferes de cualquier otro vehículo.

Recuerda esta opción de andar en bici la próxima vez que usted tiene que ir por el campus. Viajar en bicicleta promueve el Plan Universitario de Acción Climática por ayudar en reducir la demanda para espacios de estacionamiento dentro del campus, y también disminuye la congestión vehicular y las emisiones carbónicas en el norte de Colorado.



Unos consejos para andar seguramente en bici:

- Al cruzar los ferrocarriles, vaya perpendicular a la orientación de los raíles.
- Sea predecible para todos que le rodean.
- Ande defensivamente—nunca use una bicicleta de manera agresiva
- Use un casco
- Manténgase control de la bici por quedarse

Punto culminante de RCS

por Kyle Presnell, Servicios de remodelación y construcción

Un edificio descuidado por las afueras del campus Foothills, más recientemente usado para almacenar medalla chatarra, ha sido renovado y se ha vuelto un “hogar fuera del hogar” para el grupo que reside ahí. El grupo de servicios sanitarios que dirige el campus Foothills no tenía una sede propia por muchos años. Moviéndose entre una ubicación a otra, después de renovarse o destruirse varios edificios del campus Foothills, este grupo se encontraba trabajando en espacios no ideales. Además de gestionar las tarjetas de control, el grupo necesitaba un espacio suyo, uno por donde podrían descansar, gozar tiempo con colegas, y tener un sentido de pertenencia.

Un edificio pequeño cerca de la entrada de la calle Rampart y enfrente de la placa memorial Boon San Sally se ha vuelto un “hogar” para este grupo, de manera variada. Antes de que se trasladó el grupo, el edificio se sometió a una serie extensa de renovaciones, limpieza, y trabajo eléctrico, para hacer el espacio habitable y funcional. Miles de libras de equipo para metalistería se quitaron del espacio. Nuevos acabados y un piso restaurado se instalaron para alumbrar el interior. Ventanas nuevas y luces tipo LED se instalaron para ayudar con los esfuerzos universitarios de promover la sostenibilidad. Al acercarse al edificio durante un día frío del invierno, uno podría ver nieve en el suelo o carámbanos por el techo, pero es lo que hizo el grupo dentro del interior que verdaderamente calienta el edificio.

La visión original del proyecto no incluyó muebles, pero el grupo salió para amoblar el espacio ellos mismos. Al observar todos los cambios interiores, uno puede ver que el grupo llevó su propia personalidad al espacio. Aun instalaron estantes para que puedan traer sus propias cosas personales para mostrar. Aunque una meta prominente de cualquier trabajo es mantener un buen equilibrio entre el trabajo y su vida personal, a veces se puede añadir un poco del confort de la casa en el espacio laboral.



El panfleto de la Gestión de Instalaciones

Recientemente, la Gestión de Instalaciones trabajaba con los Servicios Creativos de CSU para crear un Panfleto de la Gestión de Instalaciones. Este panfleto nuevo provee información útil sobre cada una de las secciones de la Gestión de Instalaciones, y también el programa SPARK. Copias de ellos se pueden encontrar por el escritorio de las llaves, en los salones de descanso, y en los escritorios recepcionistas. Son excelentes para distribuir a nuestros clientes, colegas, y visitantes. ¡Eche un vistazo!

Las pistolas de clavos y otras herramientas eléctricas

Los empleados de la Gestión de Instalaciones usan herramientas eléctricas con mucha frecuencia en sus tareas laborales, y por eso es importante recordarnos que pueden ser muy peligrosas si no las usamos de manera correcta. Las pistolas de clavos, por ejemplo, son la causa segunda más frecuente de mandar obreros al hospital, de acuerdo con las estadísticas de OSHA. Más de 37,000 heridas serias ocurren cada año, ¡debido solamente a estas pistolas! Estas estadísticas mayormente sesgan hacia aprendices en sus primeros 4 años de construcción mostrando que el 40% de carpinteros aprendices van al hospital para heridas causadas por pistolas de clavos en sus primeros 4 años. 20% de estos aprendices se lastiman dos veces, y 10% se lastiman 3 veces o más.



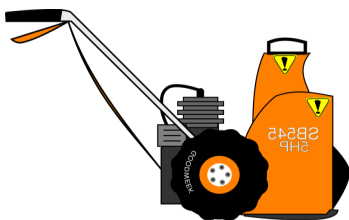
Los fabricantes de estas pistolas han luchado contra esta tendencia por instalar consejos de seguridad entre otros protegidos, pero muchas de las heridas ocurren a causa de errores del operador, como mantener el gatillo presionado aun cuando mueves entre puntos de contacto. Hacer un disparo doble o los disparos accidentales cuentan por un porcentaje grande de estas heridas. Recuerda, todas las herramientas eléctricas pueden sufrir de mal funcionamiento, pero el operador siempre puede tomar ciertas medidas para protegerse. Revisar la herramienta por defectos visibles es un buen primer paso. Inspeccionar todo su equipo antes de usarlo: las cuerdas, los armazones y los mecanismos de seguridad se deben revisar visualmente antes de cada uso. Siempre guardar las herramientas en un lugar por donde no se exponen a deterioro innecesario, y usarlas según las instrucciones correctas, sin interferir con los mecanismos de seguridad, aun cuando le parezca tedio o inconveniente.

Para conseguir más información sobre la seguridad de las pistolas de clavos, véase: [https://https://www.osha.gov/Publications/NailgunFinal_508_02_optimized.pdf](https://www.osha.gov/Publications/NailgunFinal_508_02_optimized.pdf).

Para conseguir información de seguridad sobre las herramientas eléctricas en general, véase: <https://www.osha.gov/Publications/osha3080.pdf>

Dato curioso:

Los empleados de CSU remueven mucha nieve de todas las calles, aceras y plazas del campus. Entre noviembre y el fin del año pasado, ¡los equipos removieron casi 426,545 metros cúbicos de nieve! En otras palabras, ¡un volumen equivalente a cinco piscinas olímpicas, o nieve suficiente para llenar GSB 19 veces!



Los tours del campus

Los tours del campus para los empleados de la Gestión de Instalaciones es un programa del Comité para el Reconocimiento de los Empleados. Eche un vistazo a todos los tours próximos e inscribirse para los que le podrían interesar en este sitio web aquí: <https://www.fm.colostate.edu/tours>. Más allá que estos tours aquí abajo, se puede encontrar otras opciones de tours que muestran proyectos recientes de los Servicios de la Remodelación y Construcción y de la Construcción Capital.

Tour del sol y de la tierra

Mostrando el solar y el abono del campus Foothills, este tour agregará a su entendimiento de las iniciativas de CSU para la sostenibilidad. Recalcará cómo y por qué somos considerados un campus verde, y también revisará un poco del impacto que hacemos en la comunidad.



Carol Dollard y Stacey Baumgarn del grupo de la sostenibilidad guiarán el tour el jueves 24 de abril, entre 2:30 y 4:30 de la tarde. Habrá un bus disponible para llevarle al campus Foothills y regresar al campus principal.

Tour peatón del arte público

¿Se ha preguntado quién elige el arte que se pone en el campus? ¿Por qué una obra está ubicada en su lugar particular? ¿O cómo CSU lo consiguió de todos modos? Júntese con Fred Haberecht y Jessica Kramer, los directores de la Colección Pública del Arte Universitario, el jueves, 30 de abril, entre las 11:00 y 12:30 de la tarde para un tour peatón guiado del campus. Para este evento, cubriremos todas las obras que son parte de la colección de arte público de CSU.

Tenemos el plan de quedarnos por el lado sureste del campus, entre las calles de Pitkin, Center, Lake y Mason, con la oportunidad de visitar múltiples obras de arte adentro y afuera de los edificios Behavioral Sciences, Chemistry Research, Chemistry, Molecular Radiological Biosciences, y Anatomy/Zoology. Unas de las obras que veremos son: Horizon Event, Newton's Corner, Signal Sequence, Veil, Earth's Blanket, entre otros más.

Para aprender más sobre la colección universitaria del arte público, véase: <https://www.fm.colostate.edu/upac>.



El arte público de CSU

¡Eche un vistazo a la nueva escultura exterior, cerca del edificio Anatomy-Zoology! Esta obra, que se llama VEIL, tiene dos elementos verticales de 8 pies, fabricados de vidrio y acero inoxidable que se iluminan por la noche.

Hecha por los Proyectos AREA C – Erik Carlson + Erica Carpenter, VEIL se creó y fundó mediante el programa de Colorado llamado “Arte en los Espacios Públicos”, que requiere que 1% de los costos de la construcción/renovación edificios poseídos por el estado se usen para adquirir obras de artes que instalan permanentemente en el sitio del proyecto. Esta obra de arte publica de la universidad se asocia con el nuevo Centro Educativo de la Salud, una adición reciente al edificio Anatomy-Zoology. Las aulas y los laboratorios de esta adición avanzarán el dominio duradero de la universidad sobre sujetos centrales de la medicina humana. En sintonía con los objetivos de este centro, VEIL se concibió por una base de la ciencia. Como los artistas explican:

“VEIL involucra las nociones antiguas del cuerpo humano como una cámara sellada de maravillas. Los dos módulos toman la forma de un escutoide, una forma torcida que define las células epiteliales que componen la piel y los órganos del cuerpo. Con el descubrimiento del escutoide en 2019, el misterio anciano de cómo estas células se juntan para formar envolturas vivas se resolvió, y una pieza fundamental de la vida multicelular se reveló.

Puestos como dos piezas de rompecabezas que no se unen precisamente, la pareja de escuitoides de VEIL gestionan hacia esos rompecabezas biológicos que la ciencia ya ha resuelto, y las otras preguntas que todavía permanecen sin solución. Sus carcasas escuetas geométricas señalan la cortina finita de carne que enreda el cuerpo hacia sí mismo, mientras ciertas facetas de estas carcasas, peladas como si se lo hiciera por un anatomista, ofrecen destellos a un espacio sin límites adentro: un interior caleidoscópico de planos reflectivos y de luz refractada, un indicio del mundo no descubierto debajo de nuestra piel.”

La universidad tiene una colección extensiva de arte público, incluso obras de arte interiores y exteriores, con casi la mita de estas obras adquiridas mediante el programa “Arte en los Espacios Públicos”. Para ver unas de las obras de la colección, véase: https://www.fm.colostate.edu/upac_art.



Para celebrar el aniversario de 150 años de CSU, se sembrarán 150 por el campus principal durante la Semana de la Tierra (el 20 hasta el 24 de abril). Más allá de una celebración de este aniversario, esta siembra especial también apoya nuestro arboreto de toda la universidad. Los arboretos son lugares especiales para la cultivación y la demostración una gran variedad de diferentes tipos de árboles y arbustos, y esperamos que nuestro Arboreto del Campus será un recurso para los empleados, los estudiantes y la comunidad en general durante los próximos 150 años. Los árboles que se eligieron para esta siembra representarán una mezcla diversa de especies y cultivares, muchos que no se han sembrado en nuestro campus antes. Para ayudar en este objetivo, el día 22 de abril entre las 9 y 11 de la mañana la Gestión de Instalaciones estará buscando equipos de 3 o 4 empleados para sembrar aproximadamente 15 de los 150 árboles. Tom Satterly, el AVP de la Gestión de Instalaciones, apoya la participación de varias secciones de la Gestión de Instalaciones. Animamos que se inscriban como un equipo. Para juntarse con este evento divertido e importante, por favor póngase en contacto con su supervisor. Los supervisores pueden comunicarse con Julia Innes (Julia.Innes@colostate.edu).

Aprender más sobre el Arboreto del Campus aquí: <https://www.fm.colostate.edu/arboretum>



El comité del boletín

Échese un vistazo a este boletín histórica de la Gestión de Instalaciones, publicado hace 36 años en nuestro departamento:

[Take Five, Issue #30, April 3, 1984!](#)

Este boletín, *Facilities Focus*, tiene el objetivo de comunicarles a los empleados que su trabajo y sus secciones tienen mucho valor para la Gestión de Instalaciones y la universidad en general, que lo que hacen se reconoce y tienen importancia y hace un impacto. Aprende más en nuestro sitio web: <https://www.fm.colostate.edu/facilitiesfocus>.

Muchas gracias al comité del boletín de la Gestión de Instalaciones, y a los contribuidores, por haber colaborado en armar este boletín cuartanario. También gracias a Jon Lindeman (el Departamento de Idiomas, Literaturas y Culturas, Clark C 104) por haber traducido este boletín al español para nuestro departamento. ¡Quédese atento para la próxima edición, publicándose el julio de 2020!